



## SÉANCE ORDINAIRE

**Le mardi 24 avril 2018, à 19 h  
Bureau central, L'Orignal**

### **- PROCÈS-VERBAL -**

---

Avant l'ouverture de la séance, les membres assistent au lancement du magazine *Tradition d'excellence, édition 2* à l'intention des parents.

Pour l'occasion, la surintendante de l'éducation responsable du projet, madame Lyne Racine et sa collègue Lynn Charbonneau, adjointe à la surintendance expliquent que ce projet *d'Appui aux parents du CSDCEO* est en lien avec les objectifs de la *Politique de participation des parents pour les écoles de l'Ontario*. Elles présentent ensuite les sujets qui se retrouvent dans ce magazine, qui se veut un des outils de qualité produits par le CSDCEO afin de permettre aux parents de faire le pont avec ce que leur enfant vit à l'école. Elles mentionnent que c'est en collaboration avec la stratégie *Je m'engage* du Comité de participation des parents, que le CSDCEO développe divers messages clés en lien avec les grandes orientations pédagogiques du Conseil.

C'est en ces mots que la présidente du Comité de participation des parents, madame Amélie Sabourin, s'est adressée aux personnes présentes :

*L'enseignement et les réalités que vivent nos enfants à l'école en 2018 ne sont pas ceux que nous avons vécus lorsque nous y étions. Il devient alors complexe pour nous, en tant que parents, de les appuyer et d'être le pont entre la maison et le système scolaire.*

*Il est grand temps de s'engager en tant que parents dans l'éducation de nos enfants. Nous sommes responsables d'assurer ce lien entre l'école et la maison, afin d'assurer une continuité des apprentissages et être informés et outillés pour le faire.*

*C'est ce qui est exprimé par tous les parents en province, tant dans les conseils scolaires francophones qu'anglophones, et au CSDCEO, nous avons été entendus.*

## **A - OUVERTURE DE LA SÉANCE ET APPEL NOMINAL**

Le président du Conseil, M. François Bazinet, offre ses salutations et ouvre la séance à compter de 19 h.

### **Présences : CONSEILLÈRE, CONSEILLERS SCOLAIRES**

M. François Bazinet, président  
M. Roger Chartrand, vice-président  
M. Jonathan De Serres  
M. André-Paul Lalonde  
M. Jean Lemay  
M. Martial Levac  
M<sup>me</sup> Sergine Rachelle Myre-Bouchard  
M. Michel Pilon

### **Élève-conseiller, Élève-conseillère**

M. Jérémie Bonneau  
M<sup>me</sup> Catherine Cadieux-Fredette

### **PERSONNES-RESSOURCES**

M. François Turpin, directeur de l'éducation et secrétaire  
M<sup>me</sup> France Lamarche, surintendante de l'éducation  
M. Martin Lavigne, surintendant des affaires et trésorier  
M. Alain Martel, surintendant de l'éducation  
M<sup>me</sup> Lyne Racine, surintendante de l'éducation  
M<sup>me</sup> Diane M. Duval, directrice exécutive, Service des ressources  
humaines  
M<sup>me</sup> Lynn Charbonneau, adjointe à la surintendance  
M<sup>me</sup> Marie Claude Dicaire, attachée de direction

### **PROCÈS-VERBALISTE**

M<sup>me</sup> Sylvie Lamarche, secrétaire de direction

## **B - PRIÈRE**

Le président du Conseil récite une prière avant le début de la rencontre.

## **C - ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR ET ABSENCES AUTORISÉES**

### **RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8347 :**

Proposé par : André-Paul Lalonde  
Appuyé par : Roger Chartrand

« Que l'ordre du jour soit adopté, tel que présenté. »

Adoptée

## D - QUESTIONS DES CONTRIBUABLES ET DÉLÉGATIONS - Aucune

## E - RAPPORTS

### (1) Élève-conseillère, Élève-conseiller

À tour de rôle, l'élève-conseillère et l'élève-conseiller énumèrent quelques activités qui se sont déroulées dans les écoles du CSDCEO depuis la dernière rencontre du Conseil, entre autres :

- la 2<sup>e</sup> édition du Congrès jeunesse de l'entrepreneuriat, qui se tenait à l'ÉSC catholique régionale de Hawkesbury;
- les différentes activités organisées dans le cadre du *jour de la Terre* à l'ÉSC Embrun;
- le spectacle de l'humoriste Alexandre Bisailon à l'ÉSC La Citadelle de Cornwall;
- une vente de garage organisée à l'ÉSC de Casselman;
- un tournoi d'improvisation à l'ÉSC de Plantagenet; et
- la participation de l'ÉSC L'Escale de Rockland au *Festival Théâtre Action en milieu scolaire*, où les élèves ont remporté une mention honorifique.

L'élève-conseillère et l'élève-conseiller informent ensuite les membres des activités auxquelles ils ont participé, dont une conférence téléphonique avec le ministère de l'Éducation et le RECFO et une rencontre du Sénat des élèves et du Groupe Catho-Franco. Ils expliquent que dans le cadre de leur *Action UNIS*, ces deux groupes ont acheminé des boîtes de produits divers aux gens d'Atawapiskat et ils ont également participé à une marche pour l'eau, qui leur a permis de remettre 650 \$ pour des pays dans le besoin.

### (2) Président du Conseil

Le président du Conseil partage ensuite avec ses collègues, les activités auxquelles il a participé depuis la dernière rencontre du Conseil :

- activité organisée dans le cadre de la *journée mondiale de sensibilisation à l'autisme*, à l'ÉEC Saint-Isidore (3 avril 2018);
- rencontre du Comité pour étudier les lignes de conduite (3 avril 2018);
- Festival Kinsmen, au Théâtre Aultsville, à Cornwall (4 avril 2018);
- inauguration d'une œuvre artistique et d'une plaque de reconnaissance du territoire autochtone sur lequel est situé le Pavillon La Croisée de l'ÉEC Embrun (9 avril 2018);
- rencontre du Comité plénier du CSDCEO (10 avril 2018);
- Prix de la francophonie de l'Ontario, au Royal Canadian Military Institute, sur invitation de la ministre des Affaires francophones, madame Marie-France Lalonde (12 avril 2018)
- rencontre préparatoire pour le congrès annuel de l'AFOCSC en 2019, pour lequel le CSDCEO sera le conseil-hôte (18 avril 2018);
- Encan de bienfaisance du *Centre de traitement pour enfants à Ottawa* (19 avril 2018);
- Olympiades de résolution de problèmes à l'ÉSC de Casselman (20 avril 2018); et
- spectacle *Showbizz* à l'ÉSC L'Escale de Rockland (20 avril 2018).

**(3) Directeur de l'éducation et secrétaire**

Le directeur de l'éducation et secrétaire partage les différentes rencontres auxquelles il a participé depuis la dernière réunion du Conseil :

- *Journée mondiale de sensibilisation à l'autisme*, à l'ÉEC Saint-Isidore (3 avril 2018);
- inauguration de l'*Atelier d'innovation social Mauril-Bélanger*, Université Saint-Paul, Ottawa (6 avril 2018); et
- Prix de la francophonie de l'Ontario, sur invitation de la ministre des Affaires francophones, madame Marie-France Lalonde (12 avril 2018).

**F - DÉCLARATIONS DE CONFLITS D'INTÉRÊTS – aucune**

**G - ADOPTION DES PROCÈS-VERBAUX**

**(1) Séance ordinaire, 27 mars 2018**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8348 :**

Proposé par : Jonathan De Serres  
Appuyé par : André-Paul Lalonde

« Que le procès-verbal de la séance ordinaire tenue le mardi 27 mars 2018 soit approuvé, tel que présenté. »

Adoptée

**(2) Comité plénier 10 avril 2018**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8349 :**

Proposé par : Jonathan De Serres  
Appuyé par : Martial Levac

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le compte rendu de la réunion en comité plénier, tenue le mardi 10 avril 2018. »

Adoptée

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8350 :**

Proposé par : Jonathan De Serres  
Appuyé par : Martial Levac

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport SELR 2017-2018 09 *Colloque Inspiration, volet secondaire* de la surintendante de l'éducation Lyne Racine. »

Adoptée

**(2) Comité plénier 10 avril 2018 – (suite)**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8351 :**

Proposé par : Jonathan De Serres  
Appuyé par : Martial Levac

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport SA-2017-2018-13 du surintendant des affaires et trésorier, ayant trait à la mise à jour sur le budget. »

Adoptée

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8352 :**

Proposé par : Jonathan De Serres  
Appuyé par : Martial Levac

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport SEL-01-2017-2018, de la surintendante de l'éducation France Lamarche, portant sur la visite de directions d'école de la Gaspésie au sein du Conseil. »

Adoptée

**(3) Séance extraordinaire, 10 avril 2018**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8353 :**

Proposé par : Sergine Rachelle Myre-Bouchard  
Appuyé par : Roger Chartrand

« Que le procès-verbal de la séance extraordinaire tenue le mardi 10 avril 2018 soit approuvé, tel que présenté. »

Adoptée

**H - QUESTIONS DÉCOULANT DES PROCÈS-VERBAUX**

Un membre note une erreur à la page 75 du procès-verbal de la séance ordinaire du 27 mars 2018, alors que la formule de courtoisie devrait se lire M<sup>me</sup> Sergine Rachelle Myre-Bouchard.

Ce membre propose alors une motion à l'effet que les formules de courtoisie soient supprimées des comptes rendus et procès-verbaux des rencontres du Conseil, à l'exception de la liste des présences.

Le président met alors aux voix la motion présentée.

## H - QUESTIONS DÉCOULANT DES PROCÈS-VERBAUX – (suite)

### RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8354 :

Proposé par : Sergine Rachelle Myre-Bouchard  
Appuyé par : Michel Pilon

« Que les formules de courtoisie soient supprimées des comptes rendus et procès-verbaux des rencontres du Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien, à l'exception de la liste des présences. »

Adoptée

## I - RAPPORT DE COMITÉ

### (1) Comité pour étudier les lignes de conduite, 11 avril 2017

### RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8355 :

Proposé par : Jonathan De Serres  
Appuyé par : André-Paul Lalonde

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le compte rendu de la réunion du *Comité pour étudier les lignes de conduite*, tenue le mardi 11 avril 2017, tel que présenté. »

Adoptée

## J - AFFAIRES TRAITANT DE FRANCOPHONIE ET DE CATHOLICITÉ

### (1) *Semaine de l'éducation catholique – 7 au 11 mai 2018*

Le directeur de l'éducation informe les membres que la *Semaine de l'éducation catholique* se tiendra du 7 au 11 mai, sous le thème *L'éducation catholique : Renouveler la promesse*, lequel est en lien avec le symposium sur l'éducation catholique de novembre 2017 et la lettre pastorale des évêques de l'Ontario du printemps 2018, à être publiée prochainement.

Il ajoute que pour l'occasion, l'OPÉCO a préparé et mis à la disposition des conseils scolaires catholiques de langue française une trousse d'activités comprenant, entre autres, des prières, des activités pour les élèves des paliers élémentaire et secondaire, des suggestions de chants et une affiche en lien avec un récit biblique mis en valeur quotidiennement.

**J - AFFAIRES TRAITANT DE FRANCOPHONIE ET DE CATHOLICITÉ – (suite)**

**(2) *Le français pour l'avenir***

Le directeur de l'éducation explique que *Le français pour l'avenir* est un organisme à but non lucratif qui milite en faveur du bilinguisme chez les élèves du palier secondaire.

Il ajoute que le *Concours national de rédaction*, organisé par cet organisme, est ouvert aux élèves de la 10<sup>e</sup> à la 12<sup>e</sup> année, dans tout le Canada et que des bourses, d'une valeur de 1 000 \$ à 12 000 \$, sont offertes en partenariat avec huit institutions, dont l'Université d'Ottawa.

Il mentionne que Bianca St-Denis, élève de l'École secondaire catholique L'Escale de Rockland, s'est illustrée par son texte *Poissons, frites et moutardes*, se méritant une bourse de 1 000 \$ afin de poursuivre des études postsecondaires à l'Université d'Ottawa.

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8356 :**

Proposé par : André-Paul Lalonde  
Appuyé par : Roger Chartrand

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport verbal du directeur de l'éducation et secrétaire, portant sur les affaires traitant de francophonie et de catholicité. »

Adoptée

**K - ÉTUDES DES RAPPORTS DE L'ADMINISTRATION**

**(1) Stratégie d'appui aux parents**

Les présentations à ce sujet ont été faites lors du lancement de l'édition 2 du magazine *Tradition* d'excellence, avant le début de la rencontre.

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8357 :**

Proposé par : Jonathan De Serres  
Appuyé par : Sergine Rachelle Myre-Bouchard

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport ASLC 2017-2018 04 de la surintendante de l'éducation, Lyne Racine, et de l'adjointe à la surintendance, Lynn Charbonneau, portant sur la stratégie d'appui aux parents. »

Adoptée

**(2) Présentation du *Cadre de référence de l'éducation catholique de langue française en Ontario***

La surintendante de l'éducation France Lamarche présente son rapport joint à l'ordre du jour.

En guise de mise en contexte, elle distribue aux membres une copie du *Profil du personnel enseignant des écoles catholiques de l'Ontario : Aspirations et engagements*, du *Profil de l'école catholique de langue française* et du *Profil de sortie de l'élève catholique de l'Ontario : Attentes et espoirs*.

Elle passe ensuite rapidement en revue les différents documents, en décrivant les trois concepts du *Profil de l'école catholique de langue française*, ainsi que les huit aspirations et engagements inscrits au *Profil du personnel enseignant des écoles catholiques de l'Ontario : Aspirations et engagements*.

Elle présente également une vidéo promotionnelle sur le profil du personnel enseignant et ajoute que celle pour le profil de l'école catholique de langue française sera produite sous peu.

Le représentant du Conseil à l'AFOCSC mentionne que pendant le congrès annuel du mois de mai 2018, le *Profil du conseiller et de la conseillère scolaire catholique* sera présenté. Il ajoute que celui-ci a reçu l'approbation de l'OPÉCO. Il termine en précisant que ceux et celles qui seront intéressés pourront l'utiliser durant la prochaine campagne électorale.

Un autre membre mentionne que ces différents outils pourraient faire l'objet d'une présentation au moment de la prochaine rencontre avec les membres du clergé.

Un autre membre félicite l'équipe pour cet engagement envers la foi. Elle déplore toutefois le fait que les termes ne soient pas féminisés dans le texte. Elle émet le souhait que les textes soient révisés afin de refléter la féminisation des termes.

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8358 :**

Proposé par : Michel Pilon  
Appuyé par : André-Paul Lalonde

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport SEL-02-2018, de la surintendante de l'éducation France Lamarche, portant sur le *Cadre de référence de l'éducation catholique de langue française en Ontario*. »

Adoptée

**(3) Planification des immobilisations – Nouvelles places en garderie**

Le surintendant des affaires et trésorier présente son rapport joint à l'ordre du jour, concernant la planification des projets approuvés dans le cadre du *Programme d'immobilisations de la petite enfance*.

Il répond ensuite aux questions d'éclaircissement de la part des membres.

**(3) Planification des immobilisations – Nouvelles places en garderie – (suite)**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8359 :**

Proposé par : Jonathan De Serres  
Appuyé par : Roger Chartrand

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport SA-2017-2018-16 du surintendant des affaires et trésorier, portant sur la planification des immobilisations pour les nouvelles places en garderie. »

Adoptée

**(4) Personnel de la FEESO pour l'année scolaire 2018-2019**

Le surintendant des affaires et trésorier présente son rapport joint à l'ordre du jour, visant à faire approuver le nombre de personnes de la FEESO requis pour l'année scolaire 2018-2019. Il explique qu'il s'agit de la même dotation que l'année précédente.

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8360 :**

Proposé par : Jean Lemay  
Appuyé par : Michel Pilon

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien approuve les prévisions du nombre des membres de la FEESO pour l'année scolaire 2018-2019, tel que présenté dans le rapport SA-2017-2018-14 du surintendant des affaires et trésorier. »

Adoptée

**(5) Disposition de propriétés par le *Catholic District School Board of Eastern Ontario (CDSBEO)***

Le surintendant des affaires et trésorier présente son rapport joint à l'ordre du jour.

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8361 :**

Proposé par : Michel Pilon  
Appuyé par : Jonathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien informe le *Catholic District School Board of Eastern Ontario* de son non-intérêt dans l'acquisition des édifices *Sacred Heart Catholic School*, sis au 1424 Aubin Avenue, Cornwall, *St. Columban's Catholic School*, sis au 323 Augustus Street, Cornwall et *St. Francis de Sales Catholic School*, sis au 43 Russell Street East, Smiths Falls, tel que présenté dans le rapport SA-2017-2018-15 du surintendant des affaires et trésorier. »

Adoptée

## **(6) Ratification des comptes et factures**

### **RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8362 :**

Proposé par : Michel Pilon  
Appuyé par : Jonathan De Serres

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien ratifie le paiement des comptes au montant de 703 068,77 \$ et les transactions bancaires au montant total de 14 426 994,20 \$, pour un total de 15 130 062,97 \$, pour le mois de mars 2018, tel que présenté. »

Adoptée

## **(7) Délibérations budgétaires**

À l'aide d'un support technique, le surintendant des affaires et trésorier effectue la deuxième présentation des délibérations budgétaires. Celle-ci porte principalement sur la dotation des différents groupes et le budget alloué pour les fournitures et services.

En ce qui concerne la dotation, il précise que celle-ci pourrait être ajustée ultérieurement, afin de bien répondre aux besoins des élèves. Un rapport relatant ces ajouts sera présenté au Conseil à la séance ordinaire de septembre 2018.

## **L - AFFAIRES COURANTES**

### **(1) AFOCSC**

Le représentant du Conseil auprès de l'AFOCSC informe les membres des grandes lignes concernant les différents dossiers traités actuellement par l'AFOCSC, entre autres :

- le remplacement temporaire de la direction générale;
- une rencontre avec l'ACÉPO concernant le mandat et la vision des conseils scolaires de langue française;
- le cadre de rémunération des cadres; et
- la mise à niveau des curriculum.

En terminant, il mentionne que Mélinda Chartrand et lui-même brigueront le poste de présidence de l'AFOCSC, au moment du congrès annuel. Il ajoute que madame Johanne Lacombe se présentera au poste de vice-présidente.

## **M - AVIS DE PROPOSITIONS - Aucun**

## **N - RAPPORT DES MEMBRES DU CONSEIL**

Un membre mentionne avoir participé au processus d'entrevue pour des postes à pourvoir au niveau des directions d'école, un exercice qu'elle apprécie grandement. Elle souligne la qualité hors pair des candidats et candidates.

Un autre membre mentionne avoir assisté aux funérailles d'un élève du CSDCEO décédé récemment et ajoute que la communauté s'est montrée très solidaire envers la famille de l'élève.

## **O - PÉRIODE DE QUESTIONS (membres du Conseil)**

Un membre s'informe concernant le décroisement des 9<sup>e</sup> années.

Le directeur de l'éducation et secrétaire mentionne que le Conseil n'a pas d'information à ce sujet. Il souligne l'importance de considérer l'ensemble des continuum, de la 7<sup>e</sup> à la 12<sup>e</sup> année, et d'y arrimer nos différentes stratégies.

## **P - RENSEIGNEMENTS ET COMMUNICATIONS**

### **RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8363 :**

Proposé par : Martial Levac

Appuyé par : Sergine Rachelle Myre-Bouchard

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive les pièces présentées sous la rubrique des renseignements et communications qui suivent :

1. Du Conseil scolaire
  - 1.1 Communiqué
    - a) *Participation record aux Olympiades de résolution de problèmes*
2. Calendrier des réunions
3. De l'AFOCSC - communiqués
  - a) Budget provincial : des investissements en éducation grandement appréciés
  - b) Madame Janine Griffore nommée directrice générale par intérim à l'AFOCSC
4. Sommaires des soumissions – Rideaux de scène
5. De l'ACELF - communiqué
  - a) L'ACELF dévoile ses priorités en construction identitaire pour 2021. »

Adoptée

**Q - SÉANCE À HUIS CLOS**

*Discussion de la séance à huis clos : pages 105 à 113.*

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8364 :**

Proposé par : Jonathan De Serres  
Appuyé par : André-Paul Lalonde

« Que la séance se poursuive à huis clos, à compter de 20 h 35. »

Adoptée

**R - RAPPORT DE LA SÉANCE À HUIS CLOS**

**RÉSOLUTION N<sup>o</sup> 18-04-8381 :**

Proposé par : Sergine Rachelle Myre-Bouchard  
Appuyé par : Michel Pilon

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien entérine les résolutions suivantes adoptées à huis clos qui se lisent comme suit :

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le Rapport sur le personnel RH-2018-04, tel que présenté. »;

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien reçoive le rapport DERH 2017-2018-10, portant sur l'ajout de cinq candidatures à la liste d'éligibilité des directions d'école, à la suite d'un processus d'embauche, tel que présenté. »; et

« Que le Conseil scolaire de district catholique de l'Est ontarien approuve les nominations des cinq personnes ci-dessous à la liste d'éligibilité des directions d'école à compter du 25 avril 2018 pour une période de 3 ans, et ce, conformément aux modalités du règlement administratif n<sup>o</sup> 510-R2, portant sur le recrutement et sélection des directions, directions adjointes d'école et directions de service :

- Shawn Rathwell
- Joey Bédard
- Josée Hébert
- Isabelle Levac
- Céline Castonguay. ».

Adoptée

**S - LEVÉE DE LA SÉANCE**

L'ordre du jour étant épuisé, la séance est levée à compter de 22 h 45.